





"Arise! Awake! and stop not till the goal is reached."

THE ONLY NEWSPAPER IN CEYLON FOR THE HINDUS

HAS THE WIDEST CIRCULATION

ESTABLISHED SEPTEMBER 11, 1389.

(REGISTERED AS A NEWSPAPER.)

# PUBLISHED EVERY MONDAY AND THURSDAY.

VOL. XXVIII-NO. 41.

JAFFNA, MONDAY NOVEMBER 27, 1916.

PRICE 5 CENT

## NOTICE.

The Hindu Organ.

ANNUAL SUBSCRIPTION.

(Payable in Advance.)

Tam. Ed. Eng. Ed. Both Ed.

Rs. Cts. Rs. Cts. Rs. Cts.

Affins Town

2-25 4-50 6-00

Outstations and India 8-25 6-50 8-00

Biraits Settlements 3-75 7-50 9-00 ADVERTISEMENT RATES.

			ES. USS.
one column .	Yearly	***	90-00
do	Half Yearly	•••	52-50
do .	Quarterly	***	80-00
d column	Yellly	•••	62-50
do	. Half Yearly	***	80-00
do	Quarterly	***	18-75
For } column .	Yearly	***	80-00
do	. Half Yearly		18-75
do	. Quarterly		11-25
For one column, fir	est insertion	•••	7-50
For half column,	do	***	4-00
For quarter solumn do		•••	3-50
For an inch	do	-	-50
For subsequent insertions half the above rates.			

NOTICE.

# P. Subbaroy's

World-renowned and most Efficacious Ayurvedic Medicines.

Awarded several medals and certificates of merit at various exhibitions.

CONCENTRATED LEMONADE POWDER.—Each bottle will make about 8 big bottles of best and fresh Lemonade if dilated with ordinary cold water. A very pleasant beverage always available and that too in a portable condition. As. 6 per bottle. V. P. P. charges for 1 to 4 bottles As. 5 only extra.

CONCENTRATED ROSE WATER.—Sold in 1 oz. bottles only, each bottle will make 3 big bottles of best Persian rose water, if diluted with hot water, A nonel preparation. As. 8 per bottle. V. P. P. charges for 1 to 6 bottles As. 5 enly extra.

Musk Lavender Water.—It is a special make make of my own; and not a stuff of forign importation. It is particularly prepared to suit refined tastes and fashions and has a peculiarly sweet and lasting perfume, equal to the best Lavender Water of Persian make. This is an extra strong and concentrated perfume, unlike those ordinarily sold in big bottles in bazaars. Sold in ½ oz. phials only, it is purely awadesi manufacture. Prise per bottle As. 8. V. P. P. charges for one to 6 bottles As. 5 only extra.

only extra.

EAU-DE-COLOGNE.—It is a very delicate perfume, exquisite, soothing, and most refreshing in aroma. It both a necssity and a luxury. It is highly recomended in cases of nervous headaches and til nervous ailments. This is an extra strong and eoncentrated perfume unlike those ordinarity sold in big bottles in bazaars. Sold in ½ oz. phials only. It is manufactured in our laboratory, and is not a foreign importation. It is therefore, a purely swadesi perfume. Prise per bottle As. 8 V. P. P. charges for one to 6 bottles As. 5 only extra.

FROZEN SCENTS.—They are the the best Swadesi perfumes for the dress, Frozen Scent Rose, Frozen Scent Rose, Frozen Scent Lavender. They are sold in solid form. Rub on your dress, and it is perfumed. Keep it in your pocket, there will be charming perfume hanging about you. Keep it in your dress box to ward off parasites and perfume all the wearing apparel. As. Sperbox of each kind and V. P. P. charges for 1 to 6 boxes As. 5 only extra.

SWADEST PERFUME FOR THE DRESS.—(1) Madana Vilas, (2) Manamohan, (3) Manoranjan, (4) Jagamohini, (5) Akbar Serai and (6) Shajihan Serai, each of which is a perfume of the best kind, giving exquisite smell of fresh and newly blossomed sweet smelling flowers. Price per bottle each kind As. 8. and V. P. P. charges for 1 to 6 bottles As, 5 only extra.

As the Head-quarters of my Ayurvedic Pharmacy have been permanently transferred from Porte Novo to Tanjore, kindly address all your communications and orders to my new permanent and Head-quarters address at Tanjore, printed below and not to Porto Novo, as here-to-

My permanent address:-P. SUBBAROY, P. SURBAROI,

Ayurvedic Pharmacy,

Sz Venkatesaperumal Coil Sannathy,

TANJORE.

## Notice.



ALL PRETTY WOMEN USE KAVIRAJ N. N. SEN'S

### KESHRANJAN OIL

AND WHY?

Because Keshranjan beautifies the complexion grows an abundant hair, softens the skin removes nervous headache and prevents the premature fall of hair or turning its prematurely grey.

Pretty women use Keshranjan and you must also try it.

Re. 1 per bottle. Post free Re. 1-5.

CAN MALARIA BE CURED.

We emphatically say—"Yes"—to this most important query made by you. Quinine is not at all beneficial to your system and the slow relapsing fever, weaknees, depression, paleness of complexion, sluggishness of Liver and loss of appetite are all due to the use of the over-dose of Chinchona Febrifuge, &c. Our Panchatikta Batika—a specific preparation for Malaria guarantees cure if used with our directions. our directions.

Price per Box Price per Box ... Packing and Postage As. 0 8 0

AMRITA BALLI KASHAYA

THE WORLD'S GREATEST BLOOD PURIFIER.

The World's Greatest Blood Purifier.

Whose marvellous properties are unequalled in all cases of poorness, or impurity of the blood, from whatever cause arising. No sooner is it imbibed into the system than it permeates and penetrates to the minutest capillaries, overcoming and expelling disease, whereseever and in whatsoever form met with; removing all blotches, pimples, scurf, scurvy, scrofulous and glandular awellings, discolorations, roughness and unsightly patches, etc. Its effects are almost magical in the treatment of gout, heumatism, scistica, lumbago, pains and swellings of the joints, eczema, lepra, psoriasis, bad legs, bad breasts, abscesses, ulcers, sores and gotter it improves the general health, quickly removes long standing bronchitis, asthma and hacking, straining, spasmodic cough, too often the precursor of consumption.

It imparts strength to the weak and vitalize the nerve surprisingly. It sharpens the appetite and improves the general health and brightens the complexion.

Price Post-free ... Re. 2.8

#### THE AYURVEDIC SYSTEM OF HINDU MEDICINE.

In English by Kaviraj Nagendra Nath Sen.
Complete in 3 Volumes, containing two thousand
honestly printed pages. It deals with Therapeutics, Pathology, Pharmacy and full descriptions
of reducing different metals with an exhaustive
glossary of plants in Hindee, Sanskrit, Bengali
with their Scientific names.

Price 3 Volumes complete ... ... 

PRESCRIPTIONS—are sent on receipt of con cise conditions of disease.

KAVIRAJ NAGENDRA NATH SEN, GOVT. MEDICAL DIPLOMA-HOLDER.

M. Ca. S. (Paris). M. Ch. S. (America), M. S. Ch. 1. (London), M. S. A. S. (London), &c., &c. Nos. 18-1 & 19, Lower Chitpur Road

CALCUTTA

## Hindusthan Co-operative Insurance Society, Limited. HEAD-OFFICE: HINDUSTHAN BUILDINGS, CALCUTTA.

Authorised Capital Rs. 100,000,000/ (one hundr millions)
The largest and most successful profit sharir ciety in India.
The only insurance office which is the peoples' own.
Practically non-forfeitable with full participation in profits.

Unristricted as regards sex, travel, occupation, or manner of death. Largest surrender values, and paid up policies in case of lapse. Liberal loan previleges.

Revival of lapsed policies without limitation of time afforded by easy means.

Claims paid at Nominee's own residence.

Prominent public men among officials, and on boards and ocuncil.

Lowest premium and highest profits.

Anything which pretends to offer a better chance of self-advancement must be either a delusion or a snare.

President: Hon. Maharajah Manindra Chandra Naudi Bahadur.

General Secretary: Surendranath Tagore, B. A. Zemindar. For prospectus etc. Apply to:

PUNDIT V T. SAMBANDHAN, (Agent for Point Pedro)
Jaffna Hindu College VANNARPANNAI.

M. A TAMPOE & BROS., Chief Agents for Ceylon,
1 Keyzer Street & 13B, First Cross Street

The Jaffna Trading Coy., Ltd., Sub-Agents, Jaffna. P. S. All Policy holders must remit their premiums direct to us.



TAE PERFECT

## MALTONA

he perfect brain and body food.

it combines the rich nutriment of the properties of an anyoneed character, haddeling up the wrante bounce, violating the necessary and importing successed physical and excelled courgy. And it is a deficient boverage of deficate forces.

Sole Agents: JAFFNA APOTHECARIES CO., JAFFNA.

## NOTICE.

Jaffna History in Tamil, Second Edition Price 60 cts.

Ethical Epigrams of Auvaiyar in English By C. Sri Kanta, Lit. D. Price 75 cts. Bhagavatgita in Tamil. By the Hon. Mr. P. Ramanathan, E. C., C. M. G. Price Rs. 2-00. A. MOOTOOTAMBYPILLAY, Navalarkottam,

Vannarponnai, JAFFNA

"FOR FEVER. FOR FEVER."
The only reliable medicine for malarie and for all other kind of tever is

"Gullyans ague and fever Killer".

Please give a trial and save your health and wealth. Sold only by

The Jaffna Apohecaries' Coy., JAFFNA.

## THE NOTARY'S MANUAL

by S. Katiresu, Proctor S. C. & Notary, Jatina. Price Rs. 12.50.

Opinions—very complete—of considerable practical utility—earefully prepared—sate and sufficient guide—clear and lucid—concine—excensive and comprehensive—well arranged and agradianty got up—has facilitated the work of the students.

## The English-English-Tamil Dictionary.



Second Edition, Revised and Enlarged.

GIVANG Pronunciation and accent. Contains all English words and phrases now in use with their meanings in English and Tamil. Demy 8 vo. Pages 1308. The largest of all the English-Tamil Dictionaries Full cloth Gilt. Rs. 3-50.

Postage:-India 9 Anas., St 1 Rupee, and Ceylon 50 Cent

A. MOOTOOTAMBYPILLA Navalarkotta JAFF



## A Reward of Rs. 10

rill be given to any one who can give any aformation of the whereabouts of Thei-anai, daughter of Sanmugam Ramalin-am of Tellippalai West, missing from Tuesday last, aged about seven years, omplexion fair, height 3 ft., hair short-

Mr. P. Selvadurai, Brown Street,
JAFFNA.

### Wanted.

A beadmaster for the Union Normal Training School at Kopay, Jaffna, must be a trained Christian Graduate Apply vith testimonials and references to,

> REV. J. THOMPSON, Chundicully Jaffna.

## LOOK SHARP PLEASE!

A book essential to every Hindu and every lover of Hindu Religion and Society

# SRIMAD RAMAYANA OF VALMIKI

A popular dramatic version in English (Verse and some prose)

PART 1:- BALAKANDA-(A Drama in Five Acts)

(150 pages exclusive of Preface and Intro-duction)

J. S. R. SARMA, B A. with an introduction by

MR K. S. RAMASWAMI SASTRI, B A. B L istrict Munsiff in Tanjore Dt., South India.)

Dedicated, with permission, to Dewan Bahadur Dr. Sir S. Subrahmanya Ayyar Avargal, B. L., L. L D. Kt. C. I. E., Retired Judge, High Court of Judicature, Madras.

Appreciated by distinguished men. Opinions printed in the book itself. Ready to be published on or about the 15th December 1916.

Price: Rupee One and Cents Twenty-five.

Nore:-To those who register orders before the 10th December 1916 Price: RUPEE ONE ONLY.

V. P. Etc. charges extra in any case. Only a thousand copies are printed

CEYLON.

Please apply at once to the

AUTHOR. Point Pedro.



## Che hindu Organ.

JAFRNA, MONDAY, NOVEMBER 27, 1916.

COOLY LABOUR IN CEYLON.

The Madras Times is an Anglo-Indian The Madras Times is an Anglo-Indian daily. As an Anglo-Indian organ it can have no prejudice against the European Planters of Ceylon. And yet regarding cooly labour in Ceylon it has to say the following:-

At a meeting of the Planters' Association at Kandy on the 10th instant, the following very interecting resolution was passed:—"That the "Times of Ceylon" 'Observer,' 'Independent,' and 'Morning Leader' newspapers be written to, asking them to kindly refuse publishing advertisements re-boliers and notice coolies, as in the cpinion of this Association such advertisements do tend to bring the good name of Ceylon into disrepute."

discepte."

Such a resolution, passed by such an important body as the Planters' Association of Ceylon, is a very remarkable testimony to evils of the indentured system. If a coolie works on an estate under the indentured system, he has no right to 'cow up his work, however distasteful it may a out to be. An urgent letter from his home indis signifying the necessity of his immediate rn is no excuse for doing set and it he chooses ke French leave, and run away, he becomes a liter", liable to be punished by law, with a of imprisonment. His employer has paid its importation; and it is not surprising it his layer should wish to prevent him from get-glack to India and there by defrayding him his money. So it comes to pass, perhaps, that employer advertises in the newspapers for his

"bolter"—who is sometimes indeed, not a man, but a woman. Such advertisements, appealing to brother-planters or to the police, cannot but remind us very forcibly of the old slavery days in America, when runaway slaves were advertised for in the newspapers, in much the same style, and even in much the same terms as appear in advertisements for "bolters" in the present day. A book that no educated person in the late generation ever failed to read was "Uncle Toon's Cabin," that marvellous story of slavery days, which did so much towards bringing about an abolition of slavery; and those who have read it will remember the dangers which the "bolter" of those times was ready to face, in the hope of getting away once and for ever from the wees of the plantation, and of Slavery land across the St. Lawrence river to the freedom of the Canadian shore. A modern advertisement for a coolie who has bolted from a plantation in Ceylon so closely sesembles an old time advertisement for a slave who had escaped from a plantation by the old Swanee river in America, that it must necessarily suggest to people's minds the likeness of the two, and it is no wonder that the Planters' Association have realised that such advertisements do bring the good name of Ceylon into disreputy." and have resolved that they ought not to appear in reputable newspapers.

the good hand of cepton into tareputs and have resolved that they ought not to appear in reputable newspapers.

It is true that the bolters is by no means always to be pitied. Sometimes he bolts to another estate where he thinks he can get a rupee or so more a month; sometimes he bolts to another estate because the teddy shop is not so far away; and in bolting he certainly deprives his "own" of rights that the law has given him. But this is not always the fact; and it is at any rate regretable that the bolter, whatever the cause of his flight, is liable to imprisonment. Sentences to imprisonment are a "matter of very frequent occurrence, and even from the selfsame issue of a Ceylon paper form which we have culled the resolution of the Planters' Association we have been able to cull reports of bolters under trial in the magisterial court. In the court in the Hatton district alone there are reports of three cases relating to five coolies, one of whom was a woman. In the first case two coolies were put before the magistrate who had bolted from the Killarney estate. They had no other desire than to get home again; for they succeeded in getting as far as Colombo, but "were arrested just as they were entering a boat to clear off to India". The Manager of the estate claimed them as "Killarney coolies," and the magistrate sentenced them to six weeks' rigorous imprisonment. The nixt offender who was put into the dock was "Odaya, a young coolie girl of Batagalla" She had done a bolt but related a story to the effect that she has been drugged, and meant, presumably, that she had been run away with; and the magistrate fixed the trial for the next sessions, and ordered her to appear with her witnesses to prove her story." Two more coolies were then brought before the magistrate; but as shey pleaded guilty, and as their master was willing to take them back, they were merely warned and were discharged.

Cases like these, apart from the implicit confession in the Planters, resolution serve to show the ugliness of the conditions attendant on indentured labour. The conditions are now to be inquired into; and it may be hoped that, without any injury to planting interests, a way out of such ugly coaditions may be found.

Our Indian contemporary is wrong in saying that the system of labour obtaining in Ceylon is indentured. The Commissioners appointed by the Madras Government have come to Ceylon to study this system and to report if it can be applied to those colonies in which industrial. plied to those colonies in which indentured system prevails. But it cannot be denied that there are "ugliness of the conditions" attendant on the Ceylon system also. We hope, however, with the Madras Times that "a way out of such ugly conditions, may be found." system also. We hope, however, with the Madras Times that "a way out of such ugly conditions may be found." Both justice and sympathy demand "a way out." The Planters are a powerful body; they can protect their own interests. But the timid, ignorant coolies are placed in a position in which they cannot protect theirs. It is just, and meet therefore. theirs. It is just and meet, therefore, that the Madras Government have deputthat the Madras Government have deputed two prominent men to inquire into and report upon the conditions of labour in Ceylon with the view to their application to other colonies. Of course exception has been taken in many quarters to the persons deputed for this task. Many entertain grave doubts whether after all the result will bring appreciable relief and freedom to the coolies. The decision whether the S. I. Tamil coolies should occupy the status quo or one considerably improved on it depends ultimately on the Indian Government. But the Indian Government will base their decision only on the facts and figures supplied to them by the on it depends ultimately on the Indian Government. But the Indian Government will base their decision only on the facts and figures supplied to them by the two gentlemen they have sent over here. We need not observe, therefore, that a great and solemn trust, that of deciding the fate of ignorant and helpless thousands of toiling and moiling men, women, and children, is confided to their care. We do not presume to teach these intelligent Commissionaries as to what they 'should or should not do. But intelligence ifself is a capacity to welcome suggestions from all sides to be accepted and acted upon if they are good. Much, very much depends upon the way in which the Commissioners obtain their facts, and the thoroughness with which they make their inquiries. Even with the utmost encouragement from the Commissionaries, the coolies will, owing to their timidity and their position, be extremely reluctant to give out any "ugly" truth concerning Ceylon labour conditions. But with all that, the Commissioners will, we trust, fided with sympathy for the labourers, and exercising their keen observation all round, try their best to get into 'the true inwardness of things' obtaining in the domain of coolie labour in Ceylon and make their report accordingly.

(E)

#### NOTES & COMMENTS.

We cull the fol-THE lowing from the Conscience Clause. Hindu:—

The lowing from the CONSCIENCE CLAUSE. Hindu:—

"The discussion on the CONSCIENCE CLAUSE. Hindu:—

"The discussion on the need for the introduction of a Conscience Clause in the Educational Code elicited from the Government (of the United Province, India) who opposed the resolution a statement of policy which has to be strengusty fought against. The Hon-Mr. O'Donnel, in reply made nimself responsible for a surprising array of conflicting and confusing statements. He said that what was spoken of as religious education in Mission Schools, was really not religious, but moral education, an amazingly incorrect statement. Secondly there was nothing to show, he said, the public resented the instruction given. This again is only partly true. Discontent is growing among parents, but owing to poverty, no large section of them have yet begunt a actiate strenuously for the reform though they strongly feel the vicious character of the present system. But should the Government deny justice because justice has not been demanded? Again, Mr. O'Doonel said that the consequences of the adoption of the suggestion would be serious, because Missionaries would close down Schools and Colleges and Government had no resources to fill the gap. This is again an o'd bogey, for which there is no toundation in fact. The spokesman on behalf of the Government concluded his speech by insisting that the present policy was not inconsistent with the policy of neutrality. We cannot, however, conceive of a policy which does more violence to that of religious neutrality."

We fully agree with our contemporary in his views. We should like to ask one question of the U. P. Government in this connection. Can any other question have a prior claim to the consideration of a Government and on its resources than the question of a country's education? We cannot help thinking that it is not quite dignified and fair on the Part of the United Provinces Government to plead lack of resources in such an important matter

ted Provinces Government to plead lack of resources in such an important matter as the provision of educational facilities to the people in their charge and to tell the Hindus to their face that they have no other option than to send their children to Mission Schools knowing all the while that they have been established for the especial purpose of undermining the faith of Hindu children in Hinduism.

## SUBSCRIBERS S PLEASE NOTE

The annual subscription to the "Hindu Organ" is payable before 31st December of each year-July to June. Subscribers who have not paid their subscriptions yet for the current year (July 1916-June 1917) are earnestly requested to remit their dues

## 31st December 1916.

We are obliged, owing to unavoidable circumstances caused by the War, to cease forwarding the Paper to such of our sub-scribers who fail to remit their subscrip-tions before the aforesaid date.

THE MANAGER, "Hindu Organ."

### LOCAL & GENERAL.

THE WEATHER. - No rain worth speaking has fallen, though it drizzies now and again This year's crop will be a failure, unless sufficient rain falls in the course of this week or next.

ain falls in the course of this

A Motor Car Accident — Yesterday at
the car belouging to Mr. S. about 6 P. M. the oar belonging to Mr. S. Machado knocked down a girl of about 7 years of ago, injuring the girl very seriously. The girl was at once removed to the Hospital and is being treated there.

The Neervell Y. M. H. A.—The above Association was started on Saturday the 25th November 1916. The meeting commenced sharp at 6.30 p m, with Mr M Sabharatna Singhe, B. A., Headmaster, Manipay Hiedu College in the chair. The Chairman was garlanded by Mr. T. Raghunathan. Theo he delivered an elequent address on the necessity for a Y. M. H. A. in Neerveli, After the Chairman's address was over, the following office bearers were elected:—President: Mr. S. Kandish Pillai. Vice President: Mr. V. K. Nataraji. Secretary: Mr. T. Chidamburanathan. Committee Members: Messrs, R. Ramanathan, E. Karthikesu, T. Raghunathan, R. Appadurai and A. Neelakuntar. This over, the President, at the request of Mr. K. Aramukham, a teacher in the Saiva Prakasa Vidyasalai, addressed the audionce in Tamil. A vote of thanks to the chair was proposed by Mr. V. K. Nataraja and seconded by Mr. T. R. ghunathan and carried. The meeting terminated at 8.30 p. M., with the singing of Theyaram. THE NEERVELI Y. M. H. A .- The above

Inspectness of Girls' Schools.—Miss Annie G. Gibbon, M. A., Inspectress of English Girls' Schools, of the Education Department, who is away at home on leave, will not be returning to the Island owing to poor health. She has intimated her intention to retire on pension and the matter is under consideration. Miss Gibbon was appointed in May, 1906, on a salary of R3,600, rising by annual increments of R130, to R4,500.

onsideration Miss Gibbon was appointed in May, 1906, on a salary of R3,600, rising by annual increments of R130, to R4 500.

Government Clerical Service — The under-mentioned Clerks, in Class II., Grade III., of the Clerical Service, have passed the examination prescribed in the Minute dated June 16, 1908, in the subjects noted against their names:—\*E V Abayagunaratna, Accounts: E A Abayasekara, Sinhalese (a) and (b); T de S Abayasekara, Sinhalese (a) and (b); R K Arulampalem, Accounts; \*C Ganapathipillai, (P W D), Accounts; \*G M Chinnatamby, Book keeping; \*H C Christoffelsz, Sinhalese (a); S E De Costa, Sinhalese (a), Tamil (a) and (b); B E de Pinto, Accounts; M C de Silva, Sinhalese (a) and (b), Accounts; N A W de Silva, Sinhalese (b); G W Dharmakirti, Sinhalese (b); Tamil (a), M D A Gunaratna, Sinhalese (b); O B Herat, Accounts; \*D P E Hettiarashchi, Sinhalese (b); Accounts; Alfred Perera, Sinhalese (b); J M Perera, Sinhalese (a) and (b); Book keeping; A M Karunaratne, Sinhalese (b); J M Perera, Sinhalese (a); \*K P Perera, Book-keeping; L F Rajaratnam, Book keeping; T Ramasamy, Book-keeping; L F Rasa, Sinhalese (a) and (b); Book-keeping; L F Rasa, Sinhalese (a) and (b); A Saravanamuttu, Tamil (a) and (b), Book-keeping; A F Saverimuttu, Tamil (b) V Csella Tamby, Accounte; M Sevadurai, Tamil, (a); A M Solvaratnam, Tamil, (b); Gook-keeping; S \*Vallipuram, Sinhalese (b); Accounte; The officers asterisked (\*) have now passed the examination qualifying them for promotion to Class II., Grade II.—Gazette.

Examnation to be held by

Examination for Commercial Certificate —The next examination to be held by the Chamber of Commerce, in conjunction with the Department of Education, on the results of which certificates will be awarded to successful candidates, is fixed for Monday, July 2, 1917.

LOCAL SELF GOVERNMENT COMMISSION.—
The above Commission met on Friday afternoon last in the Council Chamber. The Hon.
Mr. J G Fraser, c M G, presided. Present:—
Messrs. E B Denham, J G (Sinclair, G H
Golledge, Donald Obsyssekere, Dr. H M Fernando and Mr. C H Collins, Secretary.

—We understand that the Government Agent, two Maniagars and three prominent unofficial gentlemen will go from Jafina and give evidence before the Commission in Olombo on the 1st proximo.

FREE SCHOLARSHIPS AT THE GOVEENMENT TRAINING COLLEGE — A examination will be held at the Government Training College, at 10 30 a m on December 5th and 9th, for two scholarships tenable for 2 years and open to boys under 14 years of age, also four scholarships, tenable for four years, and open to boys under 12 years of ag. The scholarships will be tenable at the Government Training College, Eog ish School. College, Eng ish School.

THE INDIAN LABOUR COMMISSION—Mr. N. E. Majori banks, I. C. S., and the Hon. Abmad Tambi Marakkyar, Indian Labour Commissioners, arrived in Kandy on Friday evening last. On Saturday morning last the Commissioners had a three hours' interview with Mr. Nigel I Lee, Secretary P. A. Mr. Carr Hamond, Secretary P. L. F. and Mr. F. H. Layard, a former Chairman. The Commissioners will visit a few of the larger estates Up country and will return to Colombo on the 30th. THE INDIAN LABOUR COMMISSION -Mr.

In Council. - A meeting of the Legislative Council was held at the Council Chamber on Wednesday the 22nd instant at 2 30 P. M., presided over by H. E the Governor. After the interpellations were gone through, the proposal of the Hon. Mr. F. Bowes to have a railway passing through Mutwal constructed was approved after some little discussion. Then the Hon, Mr. P Ramanathan asked for which the Hon. the Colonial Secretary promised to obtain from the Engineer of Ways and Works, C. G. R. The first readings of certain Ordinances were moved by the Hon. the Attorney General, seconded by the Hon. the Attorney General, seconded by the Hon.
Mr. Allnutt and carried. The Firearms Bill
was next taken for consideration. At the
suggestion of the Hon. Mr. Ramanathan the
amendments of the select committee were
taken clause by clause for discussion and
adoption The Hon. Mr Creasy observed
that to class the Browning Pistol among
dangerous weapons was to show one's ignorance of its real make and mechanism. There ance of its real make and mechanism. the question arose as to which weapons were to be considered dangerous and which were not to be. Adopting the Hon. Mr. Ramanathan's suggestion the Hon. t'e Attorney-General moved that 'no gun license shall be issued in respect of any gun or any class

which the Governor may by order declare to be a dangerous class of frearms, provided that such order shall be laid before the Legislative Council and the resolution if opposed within forty days of its being laid, the Legislative Council dissenting from such orders, shall be annulled." The Hon Mr. Kanagasabai moved that the duties on gun licensee should be reduced still further than they were reduced by the Select Committee. The arguments which the Hon'ble Mover and the Hon'ble Seconder brought forward are very cogent and forcible. It is a pity that their proposals were not accepted. No doubt the Select Committee had reduced the licensing fees from the very excessive rates at which they were originally fired. But the point was whether the people did not deserve still further reductions. We are glad that, at any rate, the Hon. Kanagasabai's motion what the Covernor may be empowered to declare that no taxes should be levied on the possessed in certain districts" met with a better fate than his first. Though not passed as the Hon Mr. Kanagasabai moved it, set that it was after all carried with the addition of the words "or such less amounts as may be specified" is some gain at least. There was the first reading of the Compulory Service Bill and it was postponed for a ortaight.

DEATH OF THE AUSTRIAN EMPEROR.—The eath is announced of Francis Joseph, Em-eror of Austria, King of Hungary and Bohe-nia. He was 86 years of age at the time of is death.

is death.

THE LATE SARAVANAMUTTU VETIVELU OF AVALY.—We regret to record the death high took place yesterday at Navaly of Mr. Vetivelu. He was 70 years old at the time his death. The diseased belongs to one the most respected Tamil families in Ceyne, being a cousin of Mr. V Marimattu, other-in-law of the late great Sinniah Udit, and Mauager of the Navaly Kandaswamy emple, and of the late Mr. Comarasuriar of opay. —Cor.

DVISORY COMMITTEES FOR 1916-17.

NORTHERN PROVINGS.

For the Jaffna Local Board Area.

The Chairman, Local Board (Chairman).

The Provincial Surgeon, Northern Province ominated by the Governor).

Mr. A. Kathiravelu (nominated by the Local pard).

Mr. R. R. Nalliah (nominated by the Mr. K. Somasundern Governor).

Mr. K. Somasunderam | Governor).

For the Jaffna Revenue District Area.
The Government Agent, Northern Province hairman).
The Provincial Surgeon, Northern Province Mr. N. Selvadurai Mr. W. Mudliar Muttuwellapillai Mr. C. M. Sinniah, Mudliyar, Governor's Gate

vernor's Gate

For the Mannar Revenue District Area,
The Assistant Government Agent (Chairman).
The Medical Officer, Mannar
Rev. J. W. Garforth
Mr S. R. Ananthan, J.P., U.P.M.
Rev. Father O. Dourat, O. M. I.

For the Mullaittivu Revenue District Area.

The Assistant Government Agent (Chairman).
The President, Village Tribunal,
Vavuniya
Rev. Father J. Alphonsus, O.M.I.
Mr. T. M. Sabaratnam
Mr. C. Chelliah, Mudaliyar

#### THE MADRAS COUNCIL.

Some Ceylon Questions.

The following questions and answers at the seting of the Madras Legislative Council, on the st instant, to the interpellations of Hon'ble nonicial members have a local interest,

Mr. S. R. M. Annamalai Chetty.

MR. S. R. M. ANNAMALAI CHETTY.

INDIAN COOLES IN CEYLON.

Q.—As the latest announcements made in the wapapers state that the Government will shortly pute an Indian gontleman along with an Indian vil Service officer for conducting an enquiry into a condition of Indian coolies in Ceylon and the decreated Malay States, will the Government be eased to state (a) the precise scope of the proceed enquiry, and (b) the names of the gentlemen comprising the deputation.

A.—(a) The enquiry will be into the methods of cruitment in vogue in South India of coolies for aylon, the Federated Malay States, Trinidad, which Guiana, Jamaica and Fiji and into the meditions under which this labour is employed in a store a state of the coolies with the interest of the proportion of adult immigrants and its effect a social life the extent to which the immigrant bourer is free to choose and change his employed in extern after the cate to which the immigrant bourer is free to choose and change his employed as to rective to India, the conditions which he orks as to food wages, tasks and punishments, the sanitary conditions of his life and the facilities of medical aid available to him (b) Mr. N. E. Marrioanks and the Hon'ble Khan Bahadur Ahmad ambi Marakkayar Sahib Bohadur.

ME. Ramachandra Rao.

Ceylon Quarantine Regulations.

Mr. Ramachandra Rao.

Ceylon Quarantine Regulations.

Q.—(a) With reference to the resolution moved vone at the meeting held on the 23rd November, 915, regarding the Quarantine Regulations at landapam and accepted by Government, will the tovernment be pleased to make a statement about he result of the representation made by this Government to the Government of Ceylon? (b) Will he Government be pleased to lay the papers, if my, relating to the subject on the table?

A.—(a) The following modifications in the Ceyon Quarantine Regulations have been made as a coult of the further representations made by this fovernment to the Government of Ceylon;—(i) The stamping of passengers for purposes of identifications of the contractions of the stamping of passengers for purposes of identifications.

fication will continue only until the completion of the permanent camp at the beginning of next year, when other arrangements will be made.

(ii) Certificates of good health and freedom from infection will be accepted by the Ceylon authorities for passengers of all classes in lieu of Quarantine. District Medical and Sanitary Officers are being authorised to grant these certificates on payment of a fee of Rs. 5 for an individual and Rs. 8 for a family. (iii) Re-vaccination is not now insisted on persons previously vaccination in the camp of whose names a register is maintained. In other cases proofs of previous vaccination are scrutinised, and if found sasisfactory, re vaccination is dispensed with. (iv) The stamp duty of Re. 1 is not now levied; a deposit will not as a rule be demanded. (v) The Ceylon Government have agreed to the appointment of the following officers of this Government as "ex officio," visitors to their camp:—The Surgeon General, The Inspector General of Police, the District Magistrate, Ramnad, The Sanitary Commissioner, The Deputy Inspector General of Police, Ramnad, The District Medical and Sanitary Officer, Ramnad, The District Medical and Sanitary Officer, Ramnad, The Sub-Divisional Magistrate, Ramnad, Any officer who may be specially deputed by the Madras Government. (i) A copy of the amended regulations will be found in the appendix. (b) The Government are unable to lay the correspondence on the table.

## CORRESPONDENCE.

OUT OSTRICHING THE OSTRICH.

Sir.

Familiar as we are with the spasmodic moral teachings of the Editor of 'the Star', it is small wonder for us to find him now and then bring his pulpit to the press, and vomit ink in his exhortations to a people whose social organisation stands on a foundation at once religious and national, and combines in it the real beauties of \$\mathscr{S}\$\tilde{\omega}\$

Instead of doing that, he has taken the Mudaliar to task for having stated in black and white his honest conviction, and, no doubt, he has smiled many a time when he tore him piece-meal to feed his starving Hindus. How bold and christly of him to preach a sermon through his press! Here is a choice piece of his queer Logic!

The Mudaliar but lays down the principle underlying moral Evolution when he says:—

The Mudaliar but lays down the principle underlying moral Evolution when he says:—

"The human tendency is always to deteriorate, and if a man higher up in the plane of spirituality is allowed to freely mix with those in the lower order, the former is sure to come down to the level of the latter—and he may ever grow worse owing to the friction we know how children of good families are ruined by bad societies, (sic) and we know how domestic animals run wild when they associate with jungle beasts". But the Editor forces into it his own comment:—"As a statement of the selfish spirit of exclusion fostered by caste, this is plain enough. Be good yourself, draw your plous robes about you disdainfully refusing contact with your needy fellowmen: when they need help, let then help themselves, don't mix with them lest you become worse than they; always think of yourself first. And then to cap it all, notice the ridiculous comparison between immature, unformed, impressionable childhood in evil surroundings, and the man of alleged character who is so afraid of losing it that he dare not mingle freely with his fellowmen. Evidently the Mudaliar's ideal of virile, manly character is the unformed pretty of childhood, or the savage selfarbess of beasts..."

This is nothing but criticism uncalled for, and rampant; and provides an apt illutration of that old adage, "authors beget critics". No student of psychology could deny that the plastic mind is susceptible to influences, and that the future good or bad conduct of a child chiefly depends upon its environments, and surroundings. Till a man's character is fully developed, it is highly detrimental to his spiritual growth to mix freely with people who are lower than he, and from whose morals he might catch an infection worse than death. The Church in Jaffaa recognies this principle, and if our critic should scratch his spirit of exclusion fostered by Christianity". If Christians are not strong enough to withstand the so-called baneful influences of Hindu Association, we wonder ho

loueliness of Gallae? And even then how hard had it been for him to subdue that "Satan", which His mind, clamouring for power and sovereignity as an outcome of its contact with Roman splendour, had raised within, even though its Master shood at the mountain height of spirituality and godiness, surrounded by the angels of Virtue and Truth? If needful it was in Christ to spend the plastic prime of His youth in Solitary contemplation, how much more imperative is it in a spiritual child to guard and fortify himself against the corrupting leaven of men, who have in them the inherited vice of ages. How dare then a preacher call for a union of a Vellala and a Nalava. The very suggestion carcies its own condemnation.

But it is man's bounden duty to help the low-caste. And who ever denied it! Why should the editor knock his head against an imaginary windmill like Saucho Pancha of old!

The Mudaliar himself enforces it when he

says:—
"It is one of the very strict injunctions of our religion that we should sympathise not only with our fellow human beings, but with all our fellow creatures, help them and do all that is in our power to promote their interests. Selfishness is one of the worst sins according to our religion, and if our people are found wanting in this sympathetic spirit, and in the spirit of helping others, they must be said to have failed in their castic duty—and caste system is in no way responsible for this failure". The Hindu Religion stands unique in enjoining upon its votaries not only the love of mao, but the love of animals as well. Says Valluvar:—

லு 8 vanuvu:-''சொல்லான் புலாலே மறுத் தானே ச்சை கடப்பி எல்லாவுயிரும்டு தாழும்''.

Before him who kills not, and eats not flesh All living creature will bow their heads.
Here let us ask our Editor whether eating flesh is not a greater sin than the so called sin of caste. An English Poet has beautifully said:—"The lamb the ryot dooms to bleed today, Had he thy reason, would he skip and play? Pleased to the last he crops his flowery food, And licks the hand just raised to shed his blood".

But why mention it! The blessed traditions of the civilised world uphold it, and the epicureau paunches of so called reformers warrant it. A young man asked of a like reformer the other day, "Will you give up your flesh pots? And then talk to me of caste". The Reformer has, indeed, out ostriched the ostrich of the Mudaliar.

Tamby Ratnam.

## THE MEDIUM OF EDUCATION.

THE MEDIUM OF EDUCATION.

It is with great pleasure and satisfaction one observes the great attention paid in your valuable columns to the "Medium of Education" a fact of such vital importance as to affect the very life of a country. A letter from India where this probl m is being discussed with anxiety and carnestness both in the press and platform will surely be very opportune. Two opioions are current, one in favour of the vernacular as medium of Education, and English as a second compulsory larguage, the other advocating English as medium till India gets Home Rule, and the vernacular a second compulsory language until that time. The latter surely is a very limited number, and thus forms a minority of men who are not very distinguished leaders of India. In the former fall the feading politicians of the day who are of the surest conviction that until and unless education is imparted in the vernacular it really becomes a soul-less education, and education which permits one not to feel its real force an education that taxes the mind of the student unnecessarily thus blunting away all originality and thinking. As a result of this, you will find that nearly the whole proceedings of Indian Provincial Congresses are conducted in the vernacular is such that when a speaker, is by chance, forced to address in English, a clamour of shouts crying "Hindi, Hindi," showers forth from the four corners of the lecture hall.

Such is the reverence for one's own mother tongue in India from where we emigrated into Ceylon. That we are a part and parcel of India no cane man with the least knowledge of history can deny. We cannot therefore think differently from India, and the conditions that can be applied there can with any amount of positiveness and certainty be applied to Ceylon which sits below the mother India claiming as a daughter to share with her both in good and evil. In thus connection it is very interesting to note that some of the illterate masses of India who have a faint idea 5t the great war of Rama against Ravanoa

is surely harmful to the future of Ceylon.

Turning to the medium of education. The objection that is offered to this system of education is that it is absolutely difficult in a country where there are so many vernaculars, which I need not enumerate. This is easily solved when we find that all the vernaculars of North India are simply slight modifications of Hindi. For what is Urdu, and what is Bergali? The former differs little from Hindi, and the latter is a poetic and musical modification, of it. The S. India has surely to make a small sacrifice in learning up Hindi, but this difficulty is nothing when we find shat they can so mester a language that has no kith and kin to their own and which comes from so distant a land,—I mean the English language. Though Hindi has no connection

with Tamil or T. lugn, still the desire for learning a language that is Indian, and the longing for the "Indian Navion" was surely make the path smooth, even more pleasing and inviting. The philosophy of unity in diversity is not new to India, surely never imported but only exported freely without any customs duties or any other of that sort. So we find that this superfluous objection is no impediment at all. Ceylon is free from giving occasion to any such objection for the two races the Sinhalese and the Tamils, each studying with pleasure the other's language can set matters right. This will help us to reely express curselves and to enter into the very feelings of each other.

A. S. Conviction.

A. S. Conviction.

SULLYING PUBLIC TRUSTS.

Sir,

I have not the honour of a personal acquaintance with Mr. S. A. Nathan, Jaina, whose writings are beginning to adorn the columns of many a newspaper in Ceylon. The Editors of these papers, we doubt not, will feel in their due weight the honour done to them by such a distinguished contributor to their pages as Mr. S. A. Nathan. That one of his dazz ing brilliance should burst on the Jaina howzon culy a few weeks back and that he was not heard of before must be owing to the fact that he was contributing to the moral upbeaval of the world in some other part of it. The history of the achievements of this singularly great man in 'the other part of the world' is bound to be interesting and instructive and a beacon-light to erring individuous almost all of whom, according to this genius, are Hindus. I, as professing Hinduism, on my own behalf and on behalf of other Hindus (if they permit me to do so) beg leave to express our unspeakable gratitude to Mr. S. A. Nathan for having come all the way from 'another place' with a special message for us, poor erring Hindus.

"There has been to the best of his knowledge no native [this word has been discas-

special message for us, poor erring Hindus. His message seems to be the following:—

"There has been to the best of his knowledge no native [this word has been discarded in India—E1] undertaking of any sort that has run its course with an unsullied name". Of course, when he says "native undertaking" he means that of "the Hindus" mostly. He gives a certificate of unsullied character to almost all Ceylonese Christians, and we have no doubt that they would go into costactes over it. We congratulate them on their good luck in eliciting so good a testimonial from so great a personage. But, then, to whom do these fortunate people owe their unsullied character? "Thanks to the Christian Missionaries, for they have sincerely and earnestly endeavoured to teach us, [By the bye, it would be interesting to know whether Mr F. A N. is a Hindu or a Christian—Ed] Jaffnese inter alia honesty of purpose and honesty of action. They have taught us by practice and precept that honesty is by far the greatest of virtues that a man should cultivate. Their endeavour has not been at all fruitless. We have in Jaffna native gentlemen whose word is as good as a written bond." Unsullied character is, according to Mr Nathan, the monopoly of those who are not Hindus, that is, it is the precious possession of those who have been "taught" honesty by Christian Missionaries.

been "taught" honesty by Christian Missionaries.

His other discoveries are that to wish for new Hindu schools is to have "a craze" for them; and this craze alas! is "ever increasing". There are Hindu schools cropping up "out of season" Since Mr Nathen seems to be a thought-reader and quite cognisant of "the sinister motives" of the 'crganiser or the trustee, it would be quite interesting to know what these sinister motives are, and who they are that are barbouring them. We are fold that the "self-styled reformers little know" what they are about. And they are given the gracious advice that "it is not schools and temples the Jaffna Hindu Community wants" but "it is business honesty and moral integrity" that they are inneed of.

His allusions to 'Local Managers with a firm hold on school affairs'—why, in the name of wonder, does he want the local manager to locaen his firm hold on school affairs is a mystery to us—and his allusions to 'Managers' who 'coolly accept without a why and wherefore the subterfuges of the local manager' shows this great man's profound skill in stabbing people in the dark. And this skill doubtiess sets off his 'honesty' directly or indirectly acquired to the best possible advantage.

possible advantage.

We need enlightenment as to when 'Pablic Trusts' should be considered sullied and when unsulfied. And when, added to this, we are definitely told as to where this 'Sullying' is being carried on, we shalf feel really obliged to the 'great moraler'. Mr Nathan, And till then we have to be fumbling in the dark as to what his real meanings may be.

[Although the effusions of this man "S. A. Nathan" are published with some glee in certain quarters as they are attacks on Hindus and Hindu institutions, yet no body will attach any importance to them unless this individual will in his next communication to the "Star" make some disclosures of himself as to what he is and what he was to qualify himself to be a mentor of others. Ed. H. O.]

THE CASTE SYSTEM AND THE ANCIENT TAMILS.

Sir,

In my admiration and respect for Mr. Sabaretna Mu ishyar I yield to no one else. But the love of truth and fairplay prompt me to write this letter. The Mudaliyar in publishing his works through the columns of your valuable journal, I presume, invites healthy criticism. If the following commend themselves for his favourable consideration I may forego his thanks, but if my views are wrong. I deserve to be corrected as a close student of the "Hindu Organ" and the Mudaliyar's literary contributions.

The Mudaliyar's endeavours towards the expo-

dent of the "Hindu Organ" and the Mudaliyar's literary contributions.

The Mudaliyar's endeavours towards the exposition of Saiva Siddhanta through the medium of the English language clearly show his anxiety to diseminate Siddhantic truths among all classes of persons without distinction of caste, creed, or nationality. His frequent quotations from the Vedas and his mode of using them to support his arguments point out that he does not agree with the Brahminical principle of keeping the Vedas away from Sudras. Feeling the necessity of scattering the Divine truths of the Vedas universally, he has joined hands with Western scholars and has rightly taken upon himself the duty of teaching these truths (Othuviththal) which duty as I understand the Shastras have assigned to Brahmans only. Perhaps he fels that he should lose no time in discharging this self-assigned duty for "Truth is more and more hidden as time advances and as modern civilisation expands." He might pay little or no respect to other established dogmas, but the moment caste system, the strict observance of which he thinks to be of paramount importance to the spiritual advancement of Hindus comes in, he marshals his whole strength.

Has he not devoted a complete chapter running

dus comes in, he marshals his whole strength.

Has he not devoted a complete chapter running
over forty pages in his "Essentials of Higduism"
to the justification of this pernicious system? Besides that, wherever he found an opportunity
whether it be in the chapter on "Sacred Books,"
or "Fransmigration," or "Religious Investigation,
has he not made use of it to uphold this all important system, bewailing the cruelties of Modern
Social Reformers in trying to smother his pet?

Social Reformers in trying to smother his pet?

In "The Religion of the Ancient Tamils" Part Second Chapter XXI appearing in the "Hindu Organ" of November 16th the Mudaliyar has again taken up his favourite subject. The involable law of heredity is again the powerful weapon in his hands; the equally important factors of congenital variations, environment, and nurture being deliberately left in the shade. The law of heredity coupled with the law of Divine dispensation has given birth to another law, the law of instinct. This is said to divide human beings into 900,000 varieties. I never had the occasion to hear of this law before, perhaps because I learned my psychology under Westerners in whom according to the Mudaliyar the spiritual instinct is not fully developed,

Chapter XXI of the "Religion of the Ancient Ta-ils" may be analysed into two distinct parts:

First—The Vedio rites and the fourfold distinc-on of Brahmana, Kahastiriya, Vaisya, and Sudra ere in vogue among the Dravidians before these sople were admitted into the fold of the Aryans.

Second—Caste system is essential to our pro-gress. With reference to part I let us hear what the Ancient Tamil Classics have to say. Below an epitome of the rules of Tamil Society as reated in the *Poruladikaram* of Tolkappiyam and

gress. With reterence to part I let us near what the Ancient Tamil Classics have to say. Below is an epitome of the rules of Tamil Society as treated in the Poruladikaram of Tolkappiyam and similar works.

Ancient authors divide the Tamii lands into four regions, Mullai, the region of Jungle and pastures, Kurinji, the hilly region, Marutham, the region of arable lands and Neithal, the sea board (Tolkappiyam III 5). Later authors add Palai, the desect as a distinct region (Nambi Ahapporul). The inhabitants of Mullai or the Mullai nilamakkal were known as Kovalar, Idaiyar, Ayar, Pothuwar, they were shepherds. Their chieftain was styled Annal, Thonal, Kurumporainadan, the Kurinji nilamakkal were known as Kanavar, Iravular, Kunravar, Veduvar; they were butters. Their chieftain had the names Silampan, Vetpan, Poruppan; the lard of the hills, (the Chera kings who ruled over the hilly regions in the West of the Deccan had the appellation Villavar). The Maruthasnilamakkal were known as Parathavar, Nulaiyar, Umanar; they were fishermen and keepers of sakerns. Their chiettain was known as Ooran, Malilana The Neithalanilamakkal were known as Parathavar, Nulaiyar, Umanar; they were fishermen and keepers of sakerns. Their chiettain was styled Konkan, Sarpan, Thinaivan, the lord of the porus? (the Panaiyan kings had the appellation Meenavar) (Tolkappiyam III 18-20 21). Palainilanakkal were known as Maravar, Eyinar. Some of them were highway men while others were professional soldiers. Their chieftain was styled Kalai, Vidalai, Meeli. These then were the divisions into which the Tamil Society was divided. Padi cheri of Mullai Birukudy, Kurichehi of Karinji, Palkkam Paddinam (anglicised patam in Masulipatam, Vizagapatam, etc.) of Neithal, Oor of Maruthom survive in modern names of places. The clans above referred to even now exist in the Tamil land. The Ayar, Parathavar, Kuravar, Ulavar and Maravar got their names from their vaspective pursuits and habitations; but they were all them of the manner segs were a later introductio

the soil" (Tolkeppiyson III 636). Tol. III 683 clearly shows that the Vellalas are quite distinct from the Vaisyas. As to the position of the Vellala two explanations are possible, either Tolkappiysar does not include them in the Aryan fourfold division or tacitly assumes them to be Sudras. Although he has made a fourth caste of the Vellalas he never makes any mention of the odious word Sudra with its attendent attributes of servility. This seems to have been the time in which the first attempt was made to bring the Tamils under the Aryan caste system. The existence of powerful chieftains among the Marutha nilamakkal partially checked this attempt. As for the Neithal-nilamakkal and the Kurinyi nilamakkal the Brahmans had invented a fifth caste whereas the Tamilians as I had stated before had no such social distinction. There were intermarriages and the people constituted an undivided Tamil Race. There were six clans Panar, Thudiyar, Kadambar, Valluvar, Palaiyar and Paraiyar among the aborigines of the Tamil land. The Pattu Pattu and other Sangam works bear evidence to the fact that Tamilian chieftains dince with Panars and never treated the others contemptuously. These the Aryans would perhaps include in a sixth caste.

Unless the Mudaliyar throws his lot with Mr. Muttutambipillai (vide Sentamil Vol. xiv No. 9) and in the face of fact boldly asserts that the Tamils are Aryans, he will find very little reason to be sceptical. I append the opinion of some eminent Tamil Scholars.

"The Vellalas who form the flower of the Dravidyan race have now so far forgotten their nationality as to habitually think and speak of themselves as "Sudras"—and even more stupidly as Vaisyas. In fact to tell them that they are no more Sudras than Frenchmen and that the Aryan polity of castes was the cunningly forged fetters by which their earliest enemies—the Aryans of the North—bound their souls which is worse than binding hands and feet, might sound too revolutionary a theory, though historically but a bare fact."

-Professor P. Sundarampillai.

"Even the best educated among the latter (non Aryans) are lost in the senseless scramble to rise to the supposed superior grades of Aryan castes as little applicable to them as to the members of the 'Celestial Empire,' those of them who have learned to call themselves the Sudras—the wretched—consider it the acme of social elevation to be known as Vaisyas meaning simply the masses or the people at large."

—The Editor "Siddhanta Deepika,"

"The only form of caste, if caste it can be called, was the distinction into Moodeliyars, Idaiyars, and Kadayars, the first, middle and last, and it is this that has still been preserved although the Brahmans tried hard to impose their fourfold distinction."

-Mr. J. M. Nallaswamipillai.

"The Aryans thus settled intermingled with the Andanas (அந்தனர்) the cream of the Tamilian race and learning, whose students they had the good fortune to become."

-Pandit D. Savari Royan

"The oldest of the tribes who dwelt in Tamila-kam were the Villavar and Meenavar. The Vil-lavar or bownen inhabited hilly tracks and jun-gles and lived by the chare; the Meenavar or fishermen subsisted by fishing and resided in the valleys and plains on or near the sea-coast."

valleys and plains on or near the sea-coast."

"Their (Dravidyan) civilisation was certainly older than that of the Arlyas, for amongst the latter the fighting men were next in rank to the priests whereas amongst the Tamils the farmers were next to the religious men and the military class was below even that of the herdsmen and artisans. The Brahmans who had begun to settle in Tamilakam at least five or six centuries earlier than the period which I describe tried to foist their caste system on the Tamils."

"The Tamils Eighteen hundred Years Ago.

-"The Tamils Eighteen hundred Years Ago.

''தமிழ்மன்னரும் அம்மன்னர் குடியாரும் ஆரி பரால் 'அரசினியார்' என்றழைக்கப்பட்டவாற யரால் அரசினியார்? என்றழைக்கப்பட்டவாற முன் இனிது விளக்கிப்போக்காம். அப்பெற்றி யராம் 'ராஜக்யர்' ஆரியருக்குத் தத்துவஞானம் புலங்கொள அறிவுறத்து வக்கமைக்கு ஈண்டு இரண்டோருதாரணங்காட்டுதும்''.

Pandit R. S. Vedachalam.

''தமிழ் வழக்க வொழுககங்களே பறிதற்கு அவர்கள் அநாதியாகவே கொண்டுவரும் அக்ப பொருட் புறப்பொருட் மூணதுறைகள் ஈழக்கு பாருட் புறப்பொருட் டிஃன தறைகள் ஈழக்கு எற்ற சருவிகள் என்னலாம். தமிழர் ஆதியிற் தென்னுட்டிற் குடியேறியதற்கேற்பக் குறிஞ்சி சிலமக்கள், முல்லூரிலமக்கள், மருதலிலமக்கள், கெய்திலேமைகள் என கான்குபிரிவினராயினர்??.

்குறிஞ்சிலிலப்பெண்கள் உருவழகிற்சிறந்த மயால், மருதரிலத்தணவர் அப்பெண்களேக் டைமையால், முருத்கூலத்திக்கவர் அட்டெடெண்கைகோக் கேர்த்தாயும்றைறப்படி மணம்புரிவதுண்டு. கெய் தனிலப் பெண்களும் கிறபான்மை மருதலிலத் தூல்வரால் மணம்புரியப்பட்டதுண்டு??

"இப்போ தன்ன அகப்பொரு னிலக்கணங்க ஞம் இலக்கியங்களும் தமிழாது ஆகிவாழ்க்கை முறையினேக் குறிபபிச்சின்றவை வேனும் அந்துல் களெல்லாம் ஆரியக் கலப்புக்குப்பின் பெழுந்த கவையாதவால் ஆரியா தசாரங்களும் அவறதுட் புகுத்துவிட்டன.

Sriman P. Pandithorai Tevar

Late President of the Madura Tamil Sangam.
I reserve my remarks on Part II for a subsequent letter.

95 Dam Street. 20.h November 1916. S. MYLVAGANAM, Pandit of the Madura Tamil Sangam.

## TELEGRAPHIC SUMMARY.

## The War.

BRITISH HOSPITAL SHIP SUNK.

London, Nov. 22.

The Admirate states that the hospital ship "Bribannic" was sunk by a mine or torpedo on Nov. 21-t in the Aegean Sea. There are 1,106 survivore, 28 of whom are injured. It is estimated that 50 are lost.

THE BALKANS.

THE OCCUPATION OF MONASTIR

London, Nov. 21.

The Occupation of Monastie.

Reuter's French Headquarters correspondent in Macedonia, wiring on Nov. 19th says the Bulgarian convoys were seen retreating from Monastir all yesterday. The rearguard held the trenches till late at night. Daybreak revealed its disappearance. French Cavalry entered at nine in the morning as the Bulgarian patrol left the other end of the town. The Russo-Italians following the French caybured a few hundred Bulgarians on the hills South of the town. The latter was little damaged. The inhabitants are suffering from food scarcity and cheered the Allles. Flowers and Serbian flags magically appeared, also the British flag which the owner had hidden in a quilt during the Bulgarian occupation. French Infantry formally entered at noon headed by bands and flags. A deputation of the inhabitants asked permission to hoist the French flag but the France-Russians paid a tribute to the tireless advance of the Serbians which was responsible for the capture and told the deputation to hoist the Serbian flag.

London, Nov. 22.

A French communique says:—Thick fog in the

for the capture and told the deputation. The Serbian flag.

A French communique says:—Thick fog in the region of Monastir hindered operations. The enemy is strongly resisting on the line of heights from Snegovo, four kilometres North of Monastir to Hill 1,030 South-West of Makovo. We took prisoner 500 more. Our troops on the West bank of Lake Prespa are continuing to advance Northward.

ROUMANIAN RETIREMENT CONTINUES.

London, Nov. 21.

A Russian official report says that the Roumanians continue to retire slowly in the Alt Valley Southward, also in Juli Valley to the region of Friash, twenty miles North-West of Craiova.

GERMAN DESIGNS ON ROUMANIA

French experts estimate that twenty-five Austro-German divisions are moving towards the heart of Wallachia. The enemy is also carrying out a turning movement in the direction of Kimpulong. The latter move seeks to take in the rear the Roumanians defending the region South of the wooded Carpathians.

London, Nov. 21.

Paris.—General Joffre has conversibleted Garce.

Paris.—General Joffre has congratulated General Satrail. He said:—"You wrested Monastifrom the enemy and you will soon defeat him."

#### SITUATION IN ROUMANIA SERIOUS.

SITUATION IN ROUMANIA SERIOUS.

London, Nov. 22.

The situation in Roumania is undoubtedly serious. Anxiety is felt for the safety of the first Roumanian Army which is threatened by encirclement by the enemy's triple stroke through Verciorova, Vulcan and Red Tower Passes. It seems probable the westernmost districts of Wallachia, incliding Craiova, which is the centre of the great grain area, will have to be evacuated to relieve the dauger. Craiova is only 25 miles North of the Danube. If Falkenhayn traverses the distance the extreme Western portion of Roumania will be sliced off. Confidence is felt in Roumanian circles in London regarding the great battle about to be fought on the Wallachian Plain, where huge Russian reinforcements will be concentrated. It is reported King Ferdinand of Bulgaria has arrived at Constanza.

An Italian Macedonia official report states the Italians in the mountains Westward of Monastir repulsed a violent attack from Mount Muza, and then advancing Northwards, captured the heights Southward of Bradindol.

### THE GREEK SITUATION.

Athens.—There is excellent authority for stating that M. Briand has sent a message to King Constantine that the easiest way out of his difficulties is a reconciliation with M. Venizelos and to declare War on Bulgaria.

ENEMY MANUAL CONTRACTOR STATES AND STATES AND

ENEMY MINISTERS DEPORTED.

Athens.—The Austro-German and Turco-Bulgarian Ministers and the whole staff of the Legations will be conveyed today aboard a steamer which will land them at Dedeagatch. Admiral Fournet notified them of their intended removal charging the personnel with espionage detrimental to the Allies. The Greek Government has protested and the Minister of Justice has resigned. London, Nov. 21.

Athens.—Apart from espionage one of the reasons for the expulsion of enemy Ministers was the statement of the German Minister that vessels taking Nationalists to Salonika would be torpedoed. This is regarded as a declaration of Waragainst the pro-Ally section in Greece.

Athens.—The enemy diplomatists' request postpone their departure has been refused. leave tomorrow.

London, Nov. 22.

Athens.—It is officially announced that the charges against M. Gounarist and the Deputy M. Kallimasiostis at whose house correspondence was seized at the beginning of the month and who is believed to have cosled the "Goeben" and "Broslau" have proved to be false, the incriminating letters being the work of a forger who has confessed. London, Nov. 22

GREEK STEAMER STOPPED. London, Nov. 22

Marseilles,—A submarine has stopped the Greek steamer "Elysics" for Marseilles and ordered her to throw the cargo overboard. She seized the mailbags.

STEAMERS SUNK.

London, Nov. 21.

The following steamers have been sunk: (Swedish) "Joachim Bringland," (Norwegian) "Finn" and "Parnass," (Dutch) "Dolpsijn." AUSTRALIA'S CONSCRIPTION FIGURES.

London, Nov. 21.

Melbourne.—The final Conscription Referendum figures are:—Yes 1,085,000, no 1,146,000.

ANOTHER AIR RAID ON ZEEBRUGGE.
London, Nov. 28.
The Admiralty states that Naval aeroplanes attacked on Nov. 22 of the seaplane sheds at Zeebrugge and destroyers alongside the mole, one of which was hit. The sheds were damaged. The machines all returned. THE PROPERTORS AT THE SAYVAPRAHASA PROSE. S. PRINTED AND PUBLISHED BY S. KANDIAN PILEAT FOR

THE LOST HOSPITAL SHIP.

The Admiraly states that there were no would aboard the "Britannic."

ed aboard the "Britannic."

Telegrams from Athens state that there were no wounded on the "Britannic" which was going to Salonika with a complement of Medical Corpures. It is believed to have been attacked by two submarines off the Island of Zea.

RED CROSS HOSPITAL SHELLED. London, Nov.

An Italian official despatch says:—The eshelled a field hospital in the Gorizia area de the conspicuous Red Cross flag. Seven pat were killed and eleven wounded.

ANOTHER HOSPITAL SHIP SUNK.

London, Nov. 24.

The Admirelty states that the hespital shallow a summary of the Marka with wounded, was mined or torpedoed the Mykoni Channel of the Aegean Sea. All we saved.

THE "BRITANNIC."

The "Britannic" was a new White Star liner of

Athens.—The "Britannic" was apparently journeying from Salonika. She lowered all the boats numbering 35. It is reported that a lew lives were lost. Details are lacking.

In the Commons, replying to Sir E. Carson Mr. Asquith, said the attack on the "Britannie was an attack on a hospital-ship, known to be ing the attention of Neutrals to it.

Beuter appropriate the said the said

Reuter announces that every effort had be made to indicate the character of the 'Britanni Each side of the hull wore a gigantic cross, earm of which was illuminated with three hundhigh power electric lights. It was impossible a submarine to mistake her day or night.

Athens.—The "Britannic" was attacked at ten the morning off Zee, fifty miles distant from which sank in fifty-five minutes. 30 to 40 of the crew were wounded by the explossion. The nurses and members of the Army Medical Corps lined on deck most orderly. The women were saved first. A number of Allied ships quickly responded to a wireless call. The survivors landed at Phaleron, the Piræus and Keratsin. The "Bdtannic" was the largest British ship and had accommodation for 3,000 wounded.

## THE CASE OF THE "RAPPAHANNOCK."

The Admiralty has no further news of the "Rappahannock" which left England for Halliar on Nov. 17th. Berlin reported her sank on Nov. 8th. Unless the 37 crew are aboard the submarine, or transferred to other versels of which there is no indication there can no longer be any hope of safety. If the crew were forced to take to the boats far from land in bad weather Genmany will again be guilty of constructive murder on the high seas.

The "Rappahannock" was going to England not Halifax.

RUSSIAN DREADNOUGHT SUNK.

RUSSIAN DREADNOUGHT SUNK.

London, Nov. 24.

Petrograd.—Fire broke out in the forward magazine of the battleship "Imperatia Maria" on Kov. 20th, and was followed immediately by an explosion. The fire quickly reached the petrol tanks. The crew very bravely ströve to localise the fire and flood the magazine. Admiral Koischak, Commander in Chief went aboard and directed operations. The ship sank in an hour. The bulk of the crew were saved. 152 are missing and 64 succumbed to burns. It is hoped to raise the vessel which is lying on a shallow bottom.

STEAMERS SUNK.

The small Norwegian steamer "City of Mex and the British barque"Grenada" have been s

The steamer "Brierton" is reported sunk,

—The Ceylon Observer.

NOTICE.

## Order Nisi.

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA.

Testamentary Jurisdiction No. 3301.

In the Matter of the Estate of the late Robert Henry Muttiah Philips of Jaffna

Sophia Sornam Philips widow of Robert Henry Muttiah Philips of Jaffua

Vs.

1. John Henry Philips Wijayaratnam of Jaffna
2. Albert Philips Solvaratnam of do Minors. 3. Hazel Navaratnam Philips of do The 2nd, 3rd and 4th Respondents are minors by their Guardian-adlitem the 1st Respondents.

Respondents.

This matter of the Petition of Sophia Sornam Philips widow of Robert Henry Muttiah Philips of Jaffna, praying for Letters of Administration to the estate of the abovenamed deceased, Robert Henry Muttiah Philips of Jaffna, coming on for disposal before P. E. Peiris, Eagr., District Judge on November 8, 1916, in the presence of Messrs. Sivapragasam and Katiresu, Protors, on the pard of the Petitioner; and the sfindavit of the Petitioner and t

November 8/18, 1916.